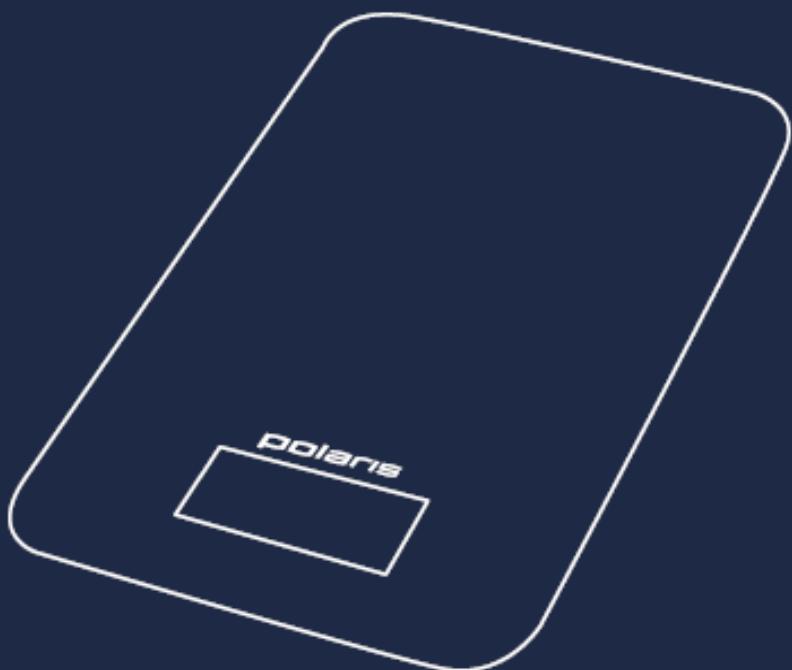


polaris

since 1995



PKS 1053DG Chalk

Руководство по эксплуатации / Гарантия
Manual instruction / Guarantee



Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **POLARIS**.

Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна.

Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора ознакомьтесь с настоящим Руководством, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, и рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните Руководство вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

СОДЕРЖАНИЕ

Общие указания по безопасности	4
Сфера использования	4
Комплектация	4
Описание прибора	5
Подготовка к работе и использование	5
Установка и замена батареек	5
Включение / Выключение	6
Измерение веса	6
Функция «Тара»	7
Чистка и уход	8
Информация об ошибках на дисплее	8
Неисправности и их устранение	8
Транспортировка и хранение	9
Реализация	9
Требования по утилизации	9
Технические характеристики	9
Информация о сертификации	10
Гарантийные обязательства	11

ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Весы предназначены только для домашнего применения. Не используйте прибор в промышленных и торговых целях.
- Избегайте попадания воды или иной жидкости внутрь весов, т.к. это может привести к поломке.
- Предохраняйте прибор от падения, ударов и нагревания.
- Во избежание повреждения механизма не бросайте на весы тяжелые предметы. Не пытайтесь взвешивать предметы, вес которых сильно превышает максимально допустимое значение для данной модели.
- Избегайте взвешивания замороженных и сильно нагретых продуктов. Их температура не должна отличаться более чем на 15°C от температуры окружающей среды.
- Использованные батареи не выбрасывайте с бытовым мусором. Не бросайте батареи в огонь, так как они могут взрываться. Использованные батареи должны быть утилизированы.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим Вы поможете защитить окружающую среду.

СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

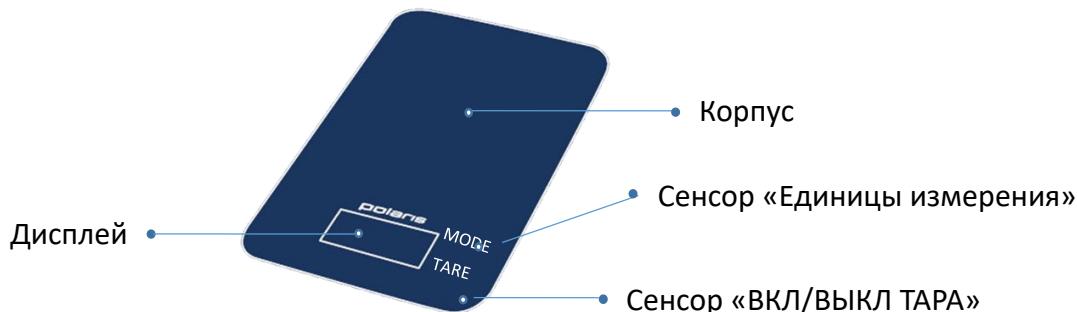
- Прибор предназначен исключительно для бытового использования в соответствии с данным Руководством.
- Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования, и использования вне помещений.
- Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящим Руководством использования.

КОМПЛЕКТАЦИЯ



ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Весы PKS 1046DG Cherry представляют собой электронное устройство с автономным питанием и сенсорным управлением, предназначенное для взвешивания пищевых продуктов в условиях температуры и влажности жилого помещения. Использование вне помещений не предусмотрено.



ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Установка и замена батареек



Для получения наиболее достоверных показаний весы должны быть установлены на ровную, твёрдую, горизонтальную поверхность. Избегайте сквозняков при взвешивании продуктов.

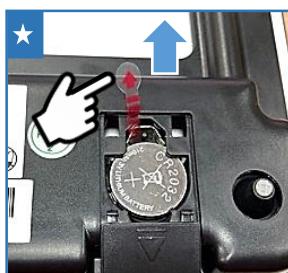
- Переверните весы
- Откройте отсек для батареек, сдвинув крышку
- Извлеките использованную батарейку.
- Установите новую батарейку положительным полюсом вверх. (Для первоначальной установки батарейка входит в комплект. В этом случае требуется удалить диэлектрическую прокладку из батарейного отсека).
- Закройте крышку отсека.



Внимание! При установке батареек соблюдайте полярность.



Переверните весы, лицевой стороной вниз, откройте отсек питания, сдвинув крышку



При первом использовании – удалите диэлектрическую прокладку



Замените батарейку и закройте крышку отсека

Включение / выключение

- Включение/выключение весов и обнуление тары осуществляется сенсором ВКЛ/ВЫКЛ ТАРА, расположенным справа внизу от дисплея. Для выключения нажмите и удерживайте кнопку “Вкл/Выкл Тара” в течение более 2-х секунд.



Внимание! Весы автоматически выключаются, если не используются в течение 2 минут.

- Выбор единиц измерения осуществляется сенсором ЕДИНИЦЫ ИЗМЕРЕНИЯ (MODE), расположенным справа вверху от дисплея.

На заметку!



Вы можете взвешивать продукты в метрической системе измерения (g) либо в унциях (oz). Для перевода веса воды в миллилитры служит соответствующая мера (ml). Вы можете в любой момент изменить меру веса сенсором Единицы Измерения (MODE) в режиме взвешивания. Индикация текущей меры веса выводится в верхней строке дисплея.



Измерение веса

- Включите весы.
- Дождитесь, пока на дисплее отобразится значение «0» и выбранные единицы измерения в верхней строке дисплея.
- Положите взвешиваемый продукт на платформу.
- Вес продукта отобразится на дисплее.
- Для корректного отображения веса продукта, он не должен быть легче 50 г и тяжелее 10 кг.



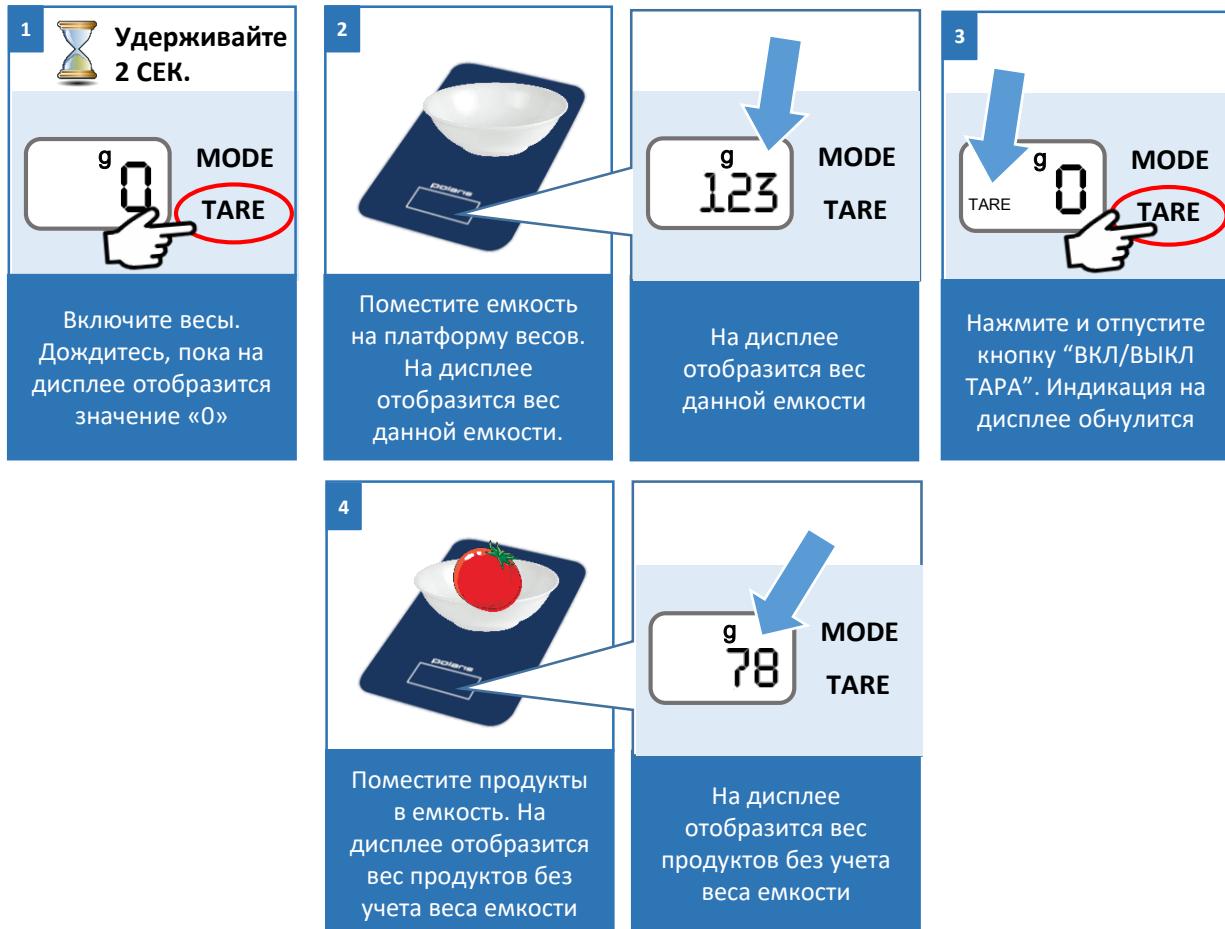
Функция ТАРА

Функция “ТАРА” предназначена для взвешивания продуктов в дополнительной емкости.



Внимание: Минимальный вес емкости для работы в режиме “ТАРА” должен составлять 50 г.

1. Включите весы
2. Поместите емкость на стеклянную платформу весов. На дисплее отобразится вес данной емкости.
3. Нажмите и отпустите кнопку “ВКЛ/ВЫКЛ ТАРА”. Подождите 1 секунду. Индикация на дисплее обнулится. В левом нижнем углу отобразится знак “TARE”.
4. Поместите продукты в емкость. На дисплее отобразится вес продуктов без учета веса емкости.
5. Данный процесс можно повторить несколько раз. Чтобы взвесить другие продукты поместите их в емкость.
6. Для взвешивания продуктов малого веса, например, пряностей и специй, необходимо использовать дополнительную ёмкость весом не менее 50г. После обнуления веса тары (см. п. 2) продукты можно подсыпать тонкой струйкой в дополнительную ёмкость до необходимого веса.
7. Максимально допустимый вес 10 кг указан с учётом веса обнулённой тары.
8. На дисплее будет отображаться отрицательное значение веса, если убрать с платформы взвешиваемый предмет при включенной функции ТАРА. Чтобы сбросить настройку и начать новое взвешивание, еще раз коснитесь сенсора обнуления тары.



ЧИСТКА И УХОД

- Не используйте абразивные и химические средства для очистки весов. Протирайте весы слегка влажной тканью.
- Защищайте весы от ударов, влаги, пыли, химических веществ и экстремальных колебаний температуры. Храните прибор вдали от источников тепла (печи, отопительные приборы);
- Храните весы в сухом прохладном месте в горизонтальном положении.
- Следите за тем, чтобы во время хранения на весах не было никаких предметов.
- При продолжительном хранении извлекайте из весов батарейки.
- Если после включения прибора на экране ничего не отображается, то замените батарейки, если необходимо. Если эти действия не помогли, обратитесь в службу поддержки.



ИНФОРМАЦИЯ ОБ ОШИБКАХ НА ДИСПЛЕЕ

“LO”- замените батарейки

“EEEEEE”- Перегрузка весов. Необходимо убрать с весов продукты, превышающие максимальный вес. Максимальный вес, включая обнуленную тару, составляет 10 кг.

Появление на дисплее значков **«unSE»**, **«Err»** или **«2Ero»** означает неверное обнуление прибора при включении, или установку весов на неровную поверхность. В этом случае необходимо выключить прибор, проверить правильность установки и вновь включить питание сенсором **ВКЛ/ВЫКЛ ТАРА**.

НЕИСПРАВНОСТИ И ИХ УСТРАНЕНИЕ

Неисправность	Причина	Устранение неисправности
Весы не работают	Весы не включены	Включите весы
		Замените элементы питания
Весы автоматически отключаются	Сработала система автоматического отключения весов	Весы автоматически отключаются по окончании работы с ними

ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

- Электроприборы транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида. При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку.
- Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.
- Примечание: По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы поможете сохранить окружающую среду.

РЕАЛИЗАЦИЯ

Правила реализации не установлены.

ТРЕБОВАНИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления.»



Примечание: По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы поможете сохранить окружающую среду.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Максимальный допустимый вес: 10 кг.

Наименьший предел взвешивания: 50 г.

Цена деления: 1 г

Питание: 1 x CR2032 Lithium battery (батарейка входит в комплект)

Информация о месяце и году изготовления указана на паспортной табличке прибора.

Примечание: Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Продукция прошла процедуру подтверждения соответствия требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники» и маркируется единым знаком обращения продукции на рынке государств-членов Таможенного Союза.

Информацию о номере сертификата/декларации соответствия и сроке его действия Вы можете получить в месте приобретения изделия POLARIS или у Уполномоченного



Срок службы изделия: 3 года

Срок гарантии на изделие: 36 месяцев

Информация о месяце и году изготовления указана на паспортной табличке на приборе.

Изготовитель:

POLARIS CORPORATION LIMITED - ПОЛАРИС КОРПОРЕЙШН ЛИМИТЕД

Блок 1801, 18/F, Джубили Сентр, 46 Глостер Роуд, Ванчай, Гонконг

Unit 1801, 18/F, Jubilee Centre, 46 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Импортер: ООО "ЭйДжиАй Электроникс", Россия, 115419, г.Москва, улица Орджоникидзе , д. 11,

строение 3, этаж 4 помещение/комната 13, Тел. +7 (495) 419-12-56

Уполномоченный представитель изготовителя в РФ и государствах-членах Таможенного Союза: ООО "Поларис Инт", Россия, 105005, г.Москва, 2-ая Бауманская ул., д.7, стр.5, ком.26

Телефон единой справочной службы: 8-800-700-11-78

На заводе:

ИНЛАЙТИНГ ИНДАСТРИАЛ КАМПАНИ ЛТД - ENLIGHTING INDUSTRIAL COMPANY LTD

№ 6, Оuya Роуд, Нэшинал Хелф Текнолоджи Парк, Торч Девелопмент Зона, Чжуншань, Гуандун, Китай

No.6, Ouya Road, National Health Technology Park, Torch Development Zone, Zhongshan, Guangdong, China

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Изделие: Весы кухонные электронные

Модель: PKS 1053DG Chalk

Настоящая гарантия действует в течение 36 месяцев с подтвержденной даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в соответствии с Законом РФ «О защите прав потребителей».

1. Гарантийные обязательства изготовителя распространяются на все модели, выпускаемые под торговой маркой «POLARIS» и приобретенные у уполномоченных изготовителем продавцов, в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с руководством по эксплуатации и соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Настоящая гарантия не распространяется на недостатки, возникшие после передачи товара потребителю вследствие:
 - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
 - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением требований Руководства по эксплуатации и правил техники безопасности;
 - Использования изделия в целях, для которых оно не предназначено;
 - Нормальной эксплуатации, а также естественного износа, не влияющие на функциональные свойства: механические повреждения внешней или внутренней поверхности (вмятины, царапины, потертости), естественные изменения цвета металла, в т.ч. появление радиужных и тёмных пятен, а также - коррозии на металле в местах повреждения покрытия и непокрытых участках металла;
 - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
 - Ремонта изделия, произведенного лицами или организациями, не являющимися Авторизованными сервисными центрами*;
 - Повреждений изделия при транспортировке, некорректного его использования, а также в связи с непредусмотренными конструкцией изделия модификациями или самостоятельным ремонтом.
4. Изготовитель не несет гарантийные обязательства, если на изделии отсутствует паспортная идентификационная табличка, либо данные в ней стерты или исправлены.
5. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

Внимание!! Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно причиненный изделием POLARIS людям, домашним животным, окружающей среде, или ущерб имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил или условий эксплуатации и установки изделия, умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.

По всем вопросам, связанным с техническим обслуживанием, проверкой качества, гарантийным и постгарантийным ремонтом изделий POLARIS обращайтесь в ближайший Авторизованный сервисный центр POLARIS или к продавцу – уполномоченному дилеру POLARIS

Гарантийный ремонт изделий POLARIS осуществляют только Авторизованные сервисные центры POLARIS.

*Адреса Авторизованных сервисных центров на сайте Компании: www.polar.ru

Для подтверждения даты приобретения изделия при гарантийном ремонте или предъявления иных предусмотренных законом требований просим Вас сохранять документы о покупке.

Таковыми документами могут являться заполненный гарантийный талон POLARIS, , кассовый чек или квитанция Продавца, иные документы, подтверждающие дату и место покупки.

При не предоставлении документа, подтверждающего дату приобретения изделия, срок гарантии исчисляется с даты изготовления изделия.

Дата изготовления указана на паспортной идентификационной табличке, находящейся на задней стенке изделия.



Шановний покупцю!

Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою **POLARIS**.

Наші вироби розроблено відповідно до високих вимог якості, функціональності та дизайну.

Ми впевнені, що, придбавши новий виріб нашої фірми, Ви будете задоволені.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендації з правильного використання приладу й догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом із гарантійним талоном, касовим чеком, а також, якщо це можливо, з картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

ЗМІСТ

Загальні вказівки щодо безпеки	14
Сфера застосування	14
Комплектація	14
Опис приладу	15
Підготовка до роботи та використання	15
Встановлення та заміна батарейок	15
Увімкнення / Вимкнення	16
Вимірювання ваги	16
Функція «Tара»	17
Чищення та догляд	18
Інформація про помилки на дисплеї	18
Несправності та їх усунення	18
Транспортування та зберігання	19
Реалізація	19
Вимоги щодо утилізації	19
Технічні характеристики	19
Інформація про сертифікацію	20
Гарантійні зобов'язання	21

ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ ЩОДО БЕЗПЕКИ

- Ваги призначені лише для домашнього використання. Не використовуйте прилад з промисловою або торговою метою.
- Уникайте попадання води або іншої рідини всередину ваг, оскільки це може привести до їх поломки.
- Бережіть прилад від падіння, ударів та нагрівання.
- Задля уникнення пошкодження механізму не кидайте на ваги важкі предмети. Не намагайтесь зважувати предмети, вага яких сильно перевищує максимальне дозволене значення для цієї моделі.
- Уникайте зважування заморожених та сильно нагрітих продуктів. Їх температура не має відрізнятися більш ніж на 15°C від температури навколошнього середовища.
- Використані батареї не викидайте з побутовим сміттям. Не кидайте батареї у вогонь, оскільки вони можуть вибухати. Використані батареї мають бути утилізовані.
- Цей прилад не призначений для використання людьми (у тому числі дітьми) із фізичними, нервовими або психічними відхиленнями або яким бракує досвіду чи знань, за винятком випадків, коли за такими людьми здійснюється нагляд або відповідальна за їх безпеку особа проводить їм інструктаж щодо користування цим приладом. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор з приладом.
- Після закінчення терміну служби не викидайте прилад разом з побутовими відходами. Передайте його у спеціалізований пункт для подальшої утилізації. Цим Ви допоможете захистити довкілля.

СФЕРА ЗАСТОСУВАННЯ

- Прилад призначений виключно для побутового використання відповідно до цієї інструкції.
- Прилад не призначений для використання з комерційною або промисловою метою, а також використання поза приміщеннями.
- Виробник не несе відповідальності за збитки, що виникли в результаті неправильного або не передбаченого цією інструкцією використання.

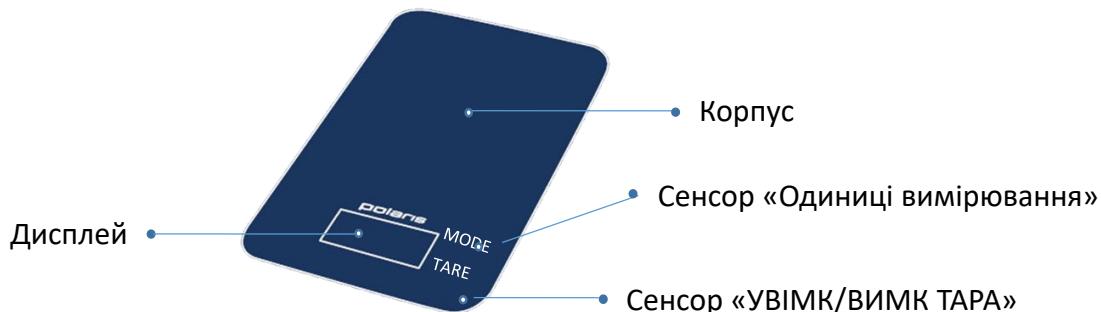
КОМПЛЕКТАЦІЯ



ОПИС ПРИЛАДУ

Ваги PKS 1053DG Chalk – це електронний пристрій з автономним живленням та сенсорним керуванням, призначений для зважування харчових продуктів в умовах температури та вологості житлового приміщення.

Використання поза приміщеннями не передбачене.



ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ ТА ВИКОРИСТАННЯ

Встановлення та заміна батарейок



Щоб отримати достовірні показники, встановлюйте ваги на рівну, тверду, горизонтальну поверхню. Уникайте протягів під час зважування продуктів.

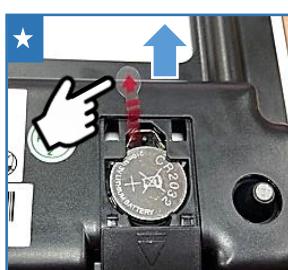
- Переверніть ваги.
- Відкрийте відсік живлення, посунувши кришку.
- Витягніть використану батарейку.
- Поставте нову батарейку полюсом (+) догори. (Для першого встановлення батарейка входить у комплект. У цьому випадку необхідно видалити діелектричну прокладку з відсіку для батарейок).
- Закрійте кришку відсіку.



Увага! Під час встановлення батарейок дотримуйтесь полярності.



Переверніть ваги
лицевим боком
донизу, відкрийте
відсік живлення,
зсунувши кришку



При першому
використанні –
видаліть
діелектричну
прокладку



Замініть батарейку та
закрійте кришку
відсіку

Увімкнення / вимкнення

- Увімкнення/вимкнення ваг та обнулення тари здійснюється сенсором УВІМК/ВІМК ТАРА, розміщеним справа внизу від дисплея. Щоб вимкнути, натисніть та утримуйте кнопку "Увімк/Вимк Тара" понад 2 секунди.



Увага! Ваги автоматично вимикаються, якщо не використовуються протягом 2 хвилин.

- Вибір одиниць вимірювання здійснюється сенсором ОДИНИЦІ ВІМІРЮВАННЯ (MODE), розміщеним справа згори від дисплея.

На замітку!



Ви можете зважувати продукти як в метричній системі вимірювання (g) або в унціях (oz). Для переведення ваги води у мілілітри служить відповідна міра (ml). Ви можете у будь-який момент змінити міру ваги сенсором Одиниці Вимірювання (MODE) у режимі зважування. Індикація поточної міри ваги виводиться у верхньому рядку дисплея.



Вимірювання ваги

1. Увімкніть ваги.
2. Дочекайтесь, поки на дисплей відобразиться значення «0» та обрані одиниці вимірювання у верхньому рядку дисплея.
3. Покладіть продукт на платформу.
4. Вага продукту відобразиться на дисплей.
5. Щоб вага продукту відображалася коректно, він не має бути легшим за 50 г та важчим за 10 кг.



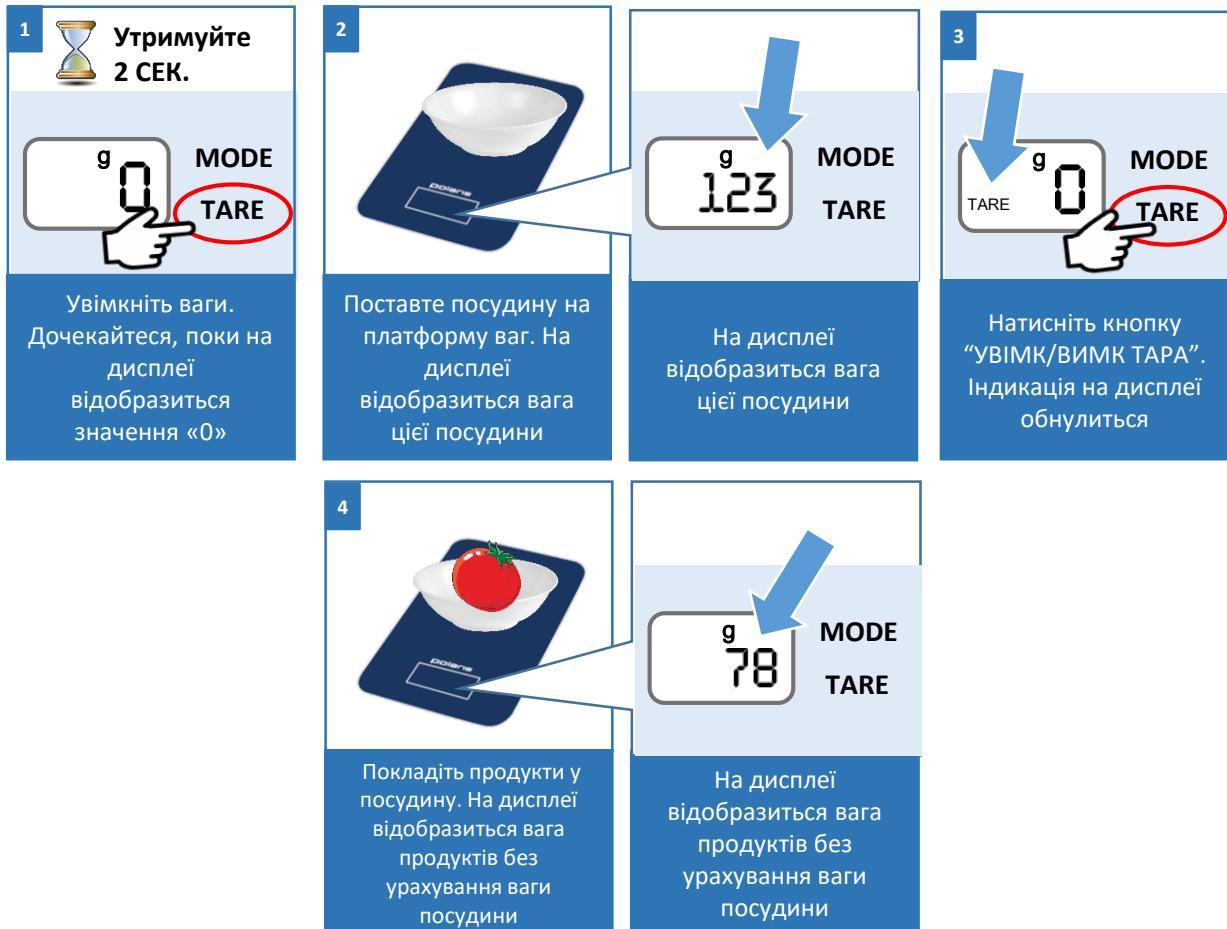
Функція ТАРА

Функція “ТАРА” призначена для зважування продуктів у додатковій посудині.



Увага: Мінімальна вага посудини для роботи у режимі “ТАРА” має складати 50 г.

1. Увімкніть ваги.
2. Поставте посудину на скляну платформу ваг. На дисплеї відобразиться вага цієї посудини.
3. Натисніть та відпустіть кнопку “УВІМК/ВІМК ТАРА”. Зачекайте 1 секунду. Індикація на дисплеї обнулиться. У лівому нижньому кутку відобразиться знак “TARE”.
4. Покладіть продукти у посудину. На дисплеї відобразиться вага продуктів без урахування ваги посудини.
5. Цей процес можна повторити кілька разів. Щоб зважити інші продукти, покладіть їх у посудину.
6. Для зважування продуктів малої ваги, наприклад, прянощів та спецій, необхідно використовувати додаткову посудину вагою не менше 50г. Після обнулення ваги тари (див. п. 2) продукти можна підсипати тонким струменем у додаткову посудину до необхідної ваги.
7. Максимально допустима вага 10 кг вказана з урахуванням ваги обнуленої тари.
8. На дисплеї буде відображатися від’ємне значення ваги, якщо прибрati з платформи предмет, що зважується, при увімкненні функції ТАРА. Щоб скинути налаштування та почати нове зважування, ще раз торкніться сенсора обнулення тари.



ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

- Не використовуйте абразивні та хімічні засоби для очищення ваг. Протирайте ваги злегка вологою тканиною.
- Захищайте ваги від ударів, вологи, пилу, хімічних речовин та екстремальних коливань температури. Зберігайте прилад подалі від джерел тепла (печі, опалювальні прилади).
- Зберігайте ваги у сухому прохолодному місці у горизонтальному положенні.
- Стежте за тим, щоб під час зберігання на вагах не було жодних предметів.
- Під час тривалого зберігання виймайте з ваг батарейки.
- Якщо після увімкнення приладу на екрані нічого не відображається, замініть батарейки, якщо необхідно. Якщо ці дії не допомогли, зверніться у службу підтримки.



ІНФОРМАЦІЯ ПРО ПОМИЛКИ НА ДИСПЛЕЇ

“**LO**” – замініть батарейки

“**EEEEE**” - Перевантаження ваг. Необхідно прибрати з ваг продукти, що перевищують максимальну вагу. Максимальна вага, включаючи обнулену тару, складає 8 кг.

Поява на дисплеї значків «**unSE**», «**Err**» або «**2Ero**» означає невірне обнулення приладу під час увімкнення або встановлення ваг на нерівній поверхні. У цьому випадку необхідно вимкнути прилад, перевірити правильність встановлення ваг та знову увімкнути живлення сенсором **УВІМК/ВІМК ТАРА**.

НЕСПРАВНОСТІ ТА ЇХ УСУНЕННЯ

Несправність	Причина	Усуення несправності
Ваги не працюють	Ваги не увімкнені	Увімкніть ваги
		Замініть елементи живлення
Ваги автоматично вимикаються	Спрацювала система автоматичного вимкнення ваг	Ваги автоматично вимикаються після завершення роботи з ними

ТРАНСПОРТУВАННЯ ТА ЗБЕРІГАННЯ

- Електроприлади транспортують усіма видами транспорту у відповідності з правилами перевезення вантажів, що діють на транспорті конкретного виду. Під час перевезення приладу використовуйте оригінальну заводську упаковку.
- Транспортування приладів має виключати можливість безпосереднього впливу на них атмосферних опадів та агресивних середовищ.
- Примітка: Після завершення терміну експлуатації приладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте у спеціалізований пункт для подальшої утилізації. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

РЕАЛІЗАЦІЯ

Правила реалізації не встановлені.

ВИМОГИ ЩОДО УТИЛІЗАЦІЇ

Відходи, що утворюються під час утилізації виробів, підлягають обов'язковому збору для подальшої утилізації в установленому порядку та відповідно до чинних вимог і норм галузевої нормативної документації, в тому числі відповідно до ДСанПіН 2.2.7.029-99 «Гігієнічні вимоги щодо поводження з промисловими відходами та визначення їх класу небезпеки для здоров'я населення.»



Примітка: Після завершення терміну експлуатації приладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте у спеціалізований пункт для подальшої утилізації. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Максимальна допустима вага: 10 кг.

Найменша межа зважування: 50 г.

Ціна поділки: 1 г

Живлення: 1 x CR2032 Lithium battery (батарейка входить у комплект)

Інформація про місяць та рік виготовлення вказана на паспортній табличці на виробі.

Примітка: Внаслідок постійного процесу внесення змін та вдосконалень між інструкцією і виробом можуть спостерігатися певні розбіжності. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

ІНФОРМАЦІЯ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ

Продукція пройшла процедуру підтвердження відповідності вимогам ТР ТС 004/2011 «Про безпеку низьковольтного обладнання», ТР ТС 020/2011 «Електромагнітна сумісність технічних засобів», ТР ЕАЭС 037/2016 «Про обмежене застосування небезпечних речовин у виробах електротехніки та радіоелектроніки» та маркується єдиним знаком обігу продукції на ринку держав-членів Митного союзу.

Інформацію про номер сертифікату/декларації відповідності та термін його дії Ви можете отримати у місці придбання виробу POLARIS або в Уповноваженого представника виробника.



Строк служби виробу: 3 роки

Строк гарантії на виріб: 36 місяці

Інформація про місяць та рік виготовлення вказана на паспортній табличці на приладі.

Виробник:

POLARIS CORPORATION LIMITED – ПОЛАРІС КОРПОРЕЙШН ЛІМІТЕД
Блок 1801, 18/F, Джубілі Сентр, 46 Глостер Роуд, Ванчай, Гонконг
Unit 1801, 18/F, Jubilee Centre, 46 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Імпортер в Україні: ТОВ «МБТ ИНТ», Україна, 02091, місто Київ, вул. Тростянецька, будинок 6-Г.

Зроблено в Китаї.

ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Виріб: Ваги кухонні електронні

Модель: PKS 1053DG Chalk

Ця гарантія діє протягом 36 місяців від підтвердженого дати придбання виробу та передбачає гарантійне обслуговування виробу відповідно до чинного законодавства України.

1. Гарантійні зобов'язання розповсюджуються на усі моделі, які випускаються під торговою маркою POLARIS та були придбані в уповноважених виробником продавців, у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
2. Виріб повинен використовуватися відповідно до інструкції з експлуатації та з дотриманням правил та вимог безпеки.
3. Ця гарантія не розповсюджується на дефекти, що виникли після передачі товару споживачу внаслідок:
 - Хімічного, механічного та іншого впливу, попадання сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
 - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням вимог Інструкції з експлуатації та правил техніки безпеки;
 - Використання приладу з метою, для якої він не призначений;
 - Нормальної експлуатації, а також природного зношування, що не впливають на функціональні властивості: механічні пошкодження зовнішньої або внутрішньої поверхні (вм'ятини, подряпини, потертості), природні зміни кольору металу, у тому числі поява райдужних та темних плям, а також корозії на металі у місцях пошкодження поверхні та непокритих ділянках металу;
 - Зношування деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток, фільтрів, ущільнювачів та інших деталей з обмеженим строком використання;
 - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами*.
 - Пошкодження виробу під час транспортування, некоректного його використання, а також зв'язку з не передбаченими конструкцією виробу модифікаціями або самостійним ремонтом.
4. Виробник не несе гарантійних зобов'язань, якщо на виробі відсутня паспортна ідентифікаційна таблиця або дані в ній витерти або виправлені.
5. Ця гарантія діє лише для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, та не розповсюджується на вироби, котрі використовуються з комерційною, промисловою та професійною метою.

Увага!! Виробник не несе відповідальності за можливу шкоду, прямо чи опосередковано завдану виробом POLARIS людям, домашнім тваринам, навколошньому середовищу, або пошкодження майна у випадку, якщо це сталося у результаті недотримання правил або умов експлуатації та встановлення виробу, навмисних та необережних дій споживача або третіх осіб.

З усіх питань, пов'язаних з технічним обслуговуванням, перевіркою якості, гарантійним та постгарантійним ремонтом виробів POLARIS звертайтеся до найближчого Авторизованого сервісного центру POLARIS або до продавця – уповноваженого дилера POLARIS.

Гарантійний ремонт виробів POLARIS здійснюють лише Авторизовані сервісні центри POLARIS.

*Адреси Авторизованих сервісних центрів доступні на сайті компанії: polaris.company/ua/

Вибрали «СЕРВІСНІ ЦЕНТРИ»

Для підтвердження дати придбання виробу при гарантійному ремонті або пред'явлення інших передбачених законом вимог просимо Вас зберігати документи про покупку.

Такими документами можуть бути заповнений гарантійний талон POLARIS, касовий чек або квитанція продавця, інші документи, що підтверджують дату та місце покупки.

У разі ненадання документу, що підтверджує дату придбання виробу, строк гарантії вираховується з дати виготовлення виробу.

Дата виготовлення вказана на паспортній ідентифікаційній таблиці, що знаходиться на задній стінці виробу.



Құрметті сатып алушы!

Сізге **POLARIS** сауда маркасымен шығарылатын өнімді таңдағаныңыз үшін алғысымызды білдіреміз.

Біздің өнімдеріміз сапа, функционалдылық пен дизайнның жоғары талаптарына сәйкес әзірленген.

Сіз біздің фирмамыздың жаңа өнімін сатып алғаныңызға риза болатыңызға сенімдіміз.

Аспапты пайдалануды бастар алдында Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпараты бар осы нұсқаулықты, сондай-ақ құралды дұрыс пайдалану және оны күту жөніндегі ұсыныстарды мұқият оқып шығыңыз.

Нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен, мүмкіндігінше, картон қораппен және орауыш материалмен бірге сақтап қойыңыз.

МАЗМҰНЫ

Қауіпсіздік бойынша жалпы нұсқаулар	24
Пайдалану саласы	24
Жиынтықтама	24
Аспаптың сипаттамасы	25
Жұмысқа дайындау және пайдалану	25
Батареяларды орнату және аудиостыру	25
Іске қосу/сөндіру	26
Салмақты өлшеу	26
«Ыңдыс» функциясы	27
Тазалау және күтім	28
Қателер туралы дисплейдегі ақпарат	28
Ақаулықтар және оларды жою	28
Тасымалдау және сақтау	29
Өткізу	29
Кәдеге жарату бойынша талаптар	29
Техникалық сипаттамалары	29
Сертификаттау туралы ақпарат	30
Кепілдікті міндеттемелер	31

ҚАУІПСІЗДІК БОЙЫНША ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР

- Таразы тек қана үйде қолдануға арналған. Аспапты өнеркәсіптік және сауда мақсаттарында пайдаланбаңыз.
- Таразының ішіне судың немесе басқа сұйықтықтың тусуіне жол берменіз, өйткені бұл бұзылуға әкелуі мүмкін.
- Аспапты құлаудан, соққылар мен қызыдан сақтандырыңыз.
- Механизмді бұлдіріп алмау үшін таразыға ауыр заттарды лақтырмаңыз. Салмағы осы модельге арналған макисмалды рүқсат етілген мәннен қатты асып кететін заттарды өлшеуге тырыспаңыз.
- Мұздатылған және қатты қыздырылған азық-түлікті өлшеуден аулақ болыңыз. Олардың температурасы қоршаған орта температурасынан 15°C-ден артық ерекшеленбейі тиіс.
- Пайдаланылған батареяларды тұрмыстық қоқыспен тастамаңыз. Батареяларды отқа тастамаңыз, себебі олар жарылуы мүмкін. Пайдаланылған аккумуляторлық батареялар кәдеге жаратылуы қажет.
- Бұл құрал физикалық, жүйке немесе психикалық ауытқулары немесе тәжірибе мен білімнің жеткіліксіздігі бар адамдардың (балаларды қоса алғанда) пайдалануына арналмаған, мұндай адамдарға қадағалау жүзеге асырылатын немесе олардың қауіпсіздігіне жауап беретін адамның осы құралды пайдалануына қатысты оларға нұсқау беретін жағдайларды қоспағанда. Балаларды құралмен ойнауға жол бермеу мақсатында қадағалауды жүзеге асыру қажет.
- Қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін құралды тұрмыстық қалдықтармен бірге шығарып тастамаңыз. Оны одан әрі кәдеге жаратуға арналған мамандырылған пунктке тапсырыңыз. Сіз осымен қоршаған ортаны қорғауға көмектесе аласыз.

ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ

- Аспап осы Нұсқаулыққа сәйкес тек қана тұрмыстық пайдалануға арналған.
- Аспап өнеркәсіптік және коммерциялық пайдалану үшін және үй-жайлардан тыс пайдалануға арналмаған.
- Өндіруші қате пайдалану немесе осы Пайдалану нұсқаулығында көзделмеген пайдалану нәтижесінде туындаған залал үшін жаупты болмайды.

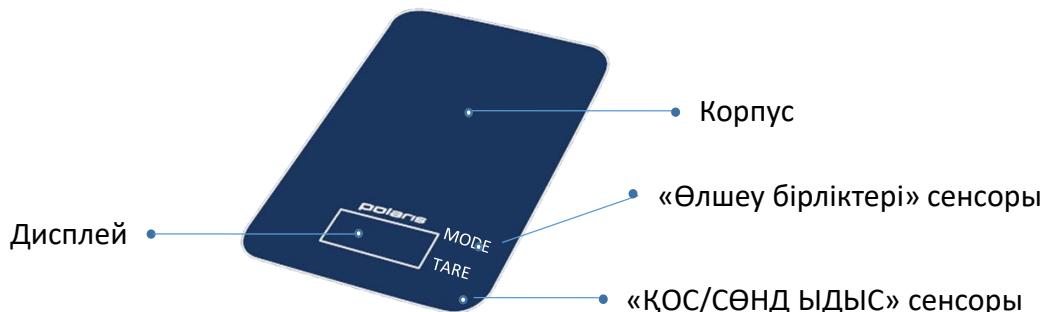
ЖИҮНТЫҚТАМА



АСПАПТЫҢ СИПАТТАМАСЫ

PKS 1053DG Chalk таразы түрғын үй-жай температурасы мен ылғалдылғы жағдайларында тамақ өнімдерін өлшеуге арналған автономды қуаты мен сенсорлық басқаруы бар электрондық құрылғы болып табылады.

Үй-жайлардан пайдалану қарастырылмаған.



ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ ЖӘНЕ ПАЙДАЛАНУ

Батареяларды орнату және ауыстыру



Неғұрлым шынайы көрсеткіштерді алу үшін таразы тегіс, қатты, көлденен өткізу керек. Азық-түлікті өлшегендеге өтпе желдерден аулақ болыңыз.

- Таразыны аударыңыз
- Қақпақты жылжытып, батареяларға арналған бөлікті ашыңыз
- Пайдаланылған батареяны алып шығыңыз.
- Жаңа батареяны оң полюсын жоғары өаратып орнатыңыз. (Бастапқы орнатуға арналған батарея жиынтыққа кіреді. Бұл жағдайда батареялардың бөліктен диэлектрлік аралықты алып тастау қажет).
- Бөліктің қақпағын жабыңыз.



Назар аударыңыз! Батарейкаларды орнатқанда полярлықты сақтаңыз.



Беттік жағын төмен қаратып, таразыны аударыңыз, қақпақты жылжытып, қуат бөлігін ашыңыз



Алғашқы пайдаланғанда – диэлектрлік аралықты алып тастаңыз



Батареяны ауыстырыңыз және бөлік қақпағын жабыңыз

Іске қосу/сөндіру

- Таразыны қосу/сөндіру және ыдысты нөлдеу дисплейдің төменгі оң жағында орналасқан ҚОС/СӨНД ыдыс сенсорымен жүзеге асырылады. Сөндіру үшін “Қос/Сөнд ыдыс” батырмасын 2 секундан астам бойы басып ұстаңыз.



Назар аударыңыз! Егер 2 минут ішінде пайдаланылмайтын болса, таразы автоматтарты түрде сөнеді.

- Өлшеу бірлігін таңдау дисплейдің жоғарғы оң жағында орналасқан ӨЛШЕУ БІРЛІКТЕРІ (MODE) сенсормен жүзеге асырылады.

Ескертпе!



Сіз азық-тұлікті өлшеудің метрикалық жүйесінде (g) немесе үнциямен (oz) өлшей аласыз. Судың салмағын миллилитрге ауыстыру үшін тиісті өлшем (ml) қызмет етеді. Сіз кел келген сәтте салмақ өлшемін өлшеу режимінде Өлшеу Бірліктері (MODE) сенсорымен өзгерте аласыз. Салмақтың ағымдағы мөлшерінің индикациясы дисплейдің жоғарғы жолында көрсетіледі.

1 2 СЕК басып ұстаңыз.
2 АВТО СӨНД. 1 МИН.
3 Салмақтың таңдалған өлшемі g (граммдар)
4 ТАРАЗЫНЫ ҚОСУ/СӨНДІРУ

1 Таразыны қосу/сөндіру және ыдысты нөлдеу ыдыс қосу/сөндірү сенсорымен жүзеге асырылады

2 Егер 2 минут ішінде пайдаланылмайтын болса, таразы автоматтарты түрде сөнеді

3 Өлшеу бірлігін таңдау ӨЛШЕУ БІРЛІКТЕРІ (MODE) сенсорымен жүзеге асырылады

4 Салмағы өлшемін MODE сенсорымен өлшеу режимінде өзгертуге болады

Салмақты өлшеу

- Таразыны іске қосыңыз.
- Дисплейде жоғарғы жолда «0» мәні мен өлшеудің таңдалған бірліктері көрсетілгенін күтіңіз.
- Өлшенетін азық-тұлікті платформаға қойыңыз.
- Азық-тұліктің салмағы дұрыс көрсетілуі үшін ол 50 г-нан жеңіл және 10 кг-нан ауыр болмауы тиіс.

1 2 СЕК басып ұстаңыз.
2 Өлшенетін азық-тұлікті платформаға қойыңыз
3 Азық-тұліктің салмағы дисплейде көрсетілетін болады

1 Таразыны іске қосыңыз. Дисплейде «0» мәні көрсетілгенін күтіңіз

2 Өлшенетін азық-тұлікті платформаға қойыңыз

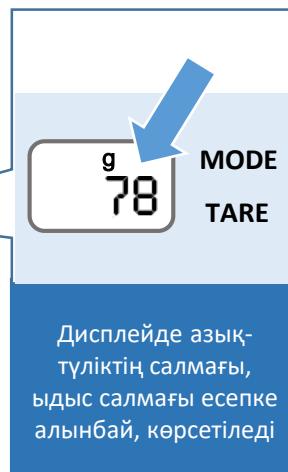
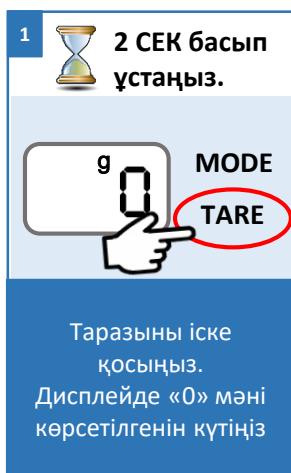
3 Азық-тұліктің салмағы дисплейде көрсетілетін болады

ЫДЫС ФУНКЦИЯСЫ

“ЫДЫС” функциясы азық-түлікті қосымша ыдыста өлшеуге арналған.

Назар аударыңыз: ыдыстың “ЫДЫС” режимінде жұмыс істеуге арналған минималды салмағы 50 г құруы тиіс.

1. Таразыны іске қосыңыз
2. ыдысты таразының шыны платформасына орналастырыңыз. Дисплейде осы ыдыстың салмағы көрсетіледі.
3. “ҚОС/СӨНД ыдыс” батырмасын басыңыз және босатыңыз. 1 секунд күтіңіз. Дисплейдегі индикация нөлденеді. Сол жақ төменгі бұрышта “TARE” белгісі көрсетіледі.
4. Азық-түлікті ыдысқа салыңыз. Дисплейде азық-түліктің салмағы, ыдыс салмағы есепке алынбай, көрсетіледі.
5. Бұл процесті бірнеше рет қайталауға болады. Басқа азық-түлікті өлшеу үшін оларды ыдысқа салыңыз.
6. Салмақтары кіші азық-түлікті, мысалы, татымдылықтар мен дәмдеуіштерді, өлшеу үшін салмағы 50г-нан төмен қосымша ыдысты пайдалану керек. ыдыс салмағы нөлденгеннен кейін (2-т. қар.) азық-түлікті қосымша ыдысқа қажетті салмаққа дейін жұқа ағыншамен үстеп қосуға болады.
7. Максималды рұқсат етілген 10 кг салмағы нөлденген ыдыс салмағын есепке алумен көрсетілген.
8. Егер іске қосылып тұрған ыдыс функциясында платформадан өлшенетін затты алып қойсақ, дисплейде салмақтың теріс мәні көрсетілетін болады. Баптауды арылтып, жаңа өлшеуді бастау үшін, ыдысты нөлднү сенсорына тағы бір рет қол тигізіңіз.



ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ КҮТИМ

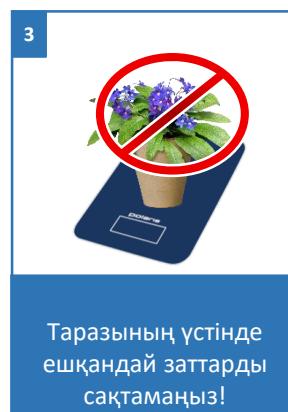
- Таразыны тазалау үшін қажақ және химиялық құралдарды қолданбаңыз. Таразыны болымсыз дымқылданған матамен сұртіңіз.
- Таразыны соққылардан, ылғалдан, шаңнан, химиялық заттардан және температураның төтенше ауытқуынан қорғаңыз. Аспапты жылудың көздерінен (пештер, жылыту аспаптары) алыстатып сақтаңыз;
- Таразыны құрғақ салқын жерде көлденең күйде сақтаңыз.
- Сақтау кезінде таразының үстінде ешқандай заттар болмауын қадағалаңыз.
- Ұзақ уақыт сақтағанда таразыдан батарейкаларды алып қойыңыз.
- Егер аспапты іске қосқаннан кейін экранда ештеңе көрсетілмесе, онда, қажет болса, батареяларды ауыстырыңыз. Егер бұл іс-әрекеттер көмектеспесе, қолдау қызметіне жүгініңіз.



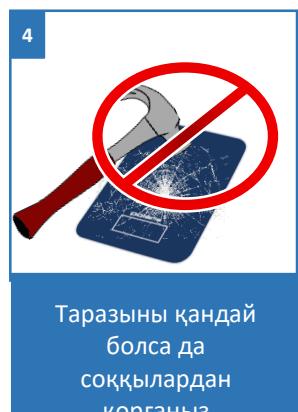
Қажақ және химиялық заттарды пайдаланбаңыз.
Ылғал матамен сұртіп алыңыз



Таразыны сыртқы төтенше әсерлерге ұшыратпаңыз



Таразының үстінде ешқандай заттарды сақтамаңыз!



Таразының қандай болса да соққылардан қорғаңыз

ҚАТЕЛЕР ТУРАЛЫ ДИСПЛЕЙДЕГІ АҚПАРАТ

“**LO**”- батареяларды ауыстырыңыз

“**EEEEEE**”- Таразының артық жүктелуі. Таразыдан азық-түліктің максималды салмақтан асып кеткен салмағын алып тастау қажет. Максималды салмақ, нөлденген ыдыстықоса алғанда, 10 кг құрайды.

Дисплейде «**unSE**», «**Err**» немесе «**2Ero**» белгішелердің пайда болуы іске қосқан кезде аспаптың қате нөлденеүін немесе таразыны тегіс емес бетке орнатылуын білдіреді. Бұл жағдайда аспапты сөндіріп, орнатудың дұрыстығын тексеру және **ҚОС/СӨНД ЫДЫС** сенсорымен қуатты қосыңыз.

АҚАУЛЫҚТАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ

Ақаулық	Себебі	Ақаулықты жою
Таразы жұмыс істемейді	Таразы іске қосылмаған	Таразыны іске қосыңыз
		Қуат беру элементтерін ауыстырыңыз
Таразы автоматты түрде сөніп қалады	Таразының автоматты түрде сөну жүйесі іске қосылды	Таразы олармен жұмысты аяқтағаннан кейін автоматты түрде сөнеді

ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

- Электр аспаптарды нақты түрдегі көлікте қолданылатын жүктерді тасымалдау ережелеріне сәйкес көліктің барлық түрлерімен тасымалдайды. Аспапты тасымалдағада зауыттық түпнұсқа ораманы пайдаланыңыз.
- Аспаптардың тасымалдануы оларға атмосфералық жауын-шашын мен жегі орталардың тікелей әсер ету мүмкіндігін болдырмауы тиіс.
- Ескерту: Электр аспаптың пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін оны әдеттегі түрмистық қалдықтармен бірге тастамай, ресми жинау пунктіне кәдеге жаратуға жіберіңіз. Осылайша Сіз қоршаған ортаны сақтауға көмектесесіз.

ӨТКІЗУ

Өткізу ережелері белгіленбекен.

КӘДЕГЕ ЖАРАТУ БОЙЫНША ТАЛАПТАР

Бүйімдарды кәдеге жарату кезінде пайда болатын қалдықтар белгіленген тәртіппен және салалық нормативтік құжаттаманың қолданыстағы талаптары мен нормаларына сәйкес, соның ішінде СанЕжН 2.1.7.1322-03 «Өндіріс және тұтыну қалдықтарын орналастыруға және залалсыздандыруға қойылатын гигиеналық талаптарға» сәйкес кейінгіде кәдеге жаратумен міндетті түрде жинауға жатады.



Ескерту: Электр аспаптың пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін оны әдеттегі түрмистық қалдықтармен бірге тастамай, ресми жинау пунктіне кәдеге жаратуға жіберіңіз. Осылайша Сіз қоршаған ортаны сақтауға көмектесесіз.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Максималды рүқсат етілген салмақ: 10 кг.

Өлшеудің ең төмен шегі: 50 г.

Бөліктің шамасы: 1 г

Құят көзі: 1 x CR2032 Lithium battery (батарейка жиынтыққа кіреді)

Өндірілген айы мен жылды туралы ақпарат аспаптың паспорттық тақтайшасында көрсетілген.

Ескерту: Өзгерістер мен жақсартуларды енгізу дің үздіксіз процесінің салдарынан нұсқаулық пен өнім арасында кейбір айырмашылықтар байқалуы мүмкін. Өндіруші пайдаланушы осыған назар аударады деп үміттепенеді.

СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Бұйым КО ТР 004/2011 «Төмен вольтты құралдардың қауіпсіздігі туралы», КО ТР 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімдігі», ЕАЭО ТР 037/2017 «Электротехника және радиоэлектроника бұйымдарында қауіпті заттардың қолданудағы шектеулер туралы» талаптардың сәйкестігін растау процедурасынан өткен және Кедендік Одақтың мүше мемлекеттері нарығында бұйымдарды ұстаудың бірынғай белгісімен таңбаланады.

Сәйкестік сертификатының/декларациясының нөмірі және оның қолданылу мерзімі туралы ақпаратты Сіз POLARIS бұйымын сатып алған жерде немесе өндірушінің



Бұйымның қызмет көрсету мерзімі: 3 жыл

Бұйымға берілетін кепілдік мерзім: 36 ай

Өндірілген айы мен жылды туралы ақпарат аспаптың паспорттық тақтайшасында көрсетілген.

Өндіруші:

POLARIS CORPORATION LIMITED - ПОЛАРИС КОРПОРЕЙШН ЛИМИТЕД
1801, 18/F Блогы, Джубили Сентр, 46 Глостер Роуд, Ванчай, Гонконг
Unit 1801, 18/F, Jubilee Centre, 46 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Импорттаушы: "ЭйДжиАй Электроникс" ЖШҚ, Ресей, 115419, Мәскеу қ.,
Орджоникидзе көшесі, 11-үй,
3-құрылыш, 4-қабат, 13-үй-жай/бөлме, Тел. +7 (495) 419-12-56
Өндірушінің РФ және Кедендік Одақ мүше -елдеріндегі үәкілетті өкілі: "Поларис Инт"
ЖШҚ, Ресей, 105005, Мәскеу қ., 2-ші Бауманская қ-сі, 7-үй, 5-құр., 26-бөлме

Бірынғай анықтама қызметінің телефоны: 8-800-700-11-78

Қытайда жасалған

КЕПІЛДІКТІ МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Бұйым: Электрондық едендік таразы

Моделі: PKS 1053DG Chalk

Осы кепілдік бұйымды сатып алудың расталған күнінен бастап 36 ай бойы әрекет етеді және «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» РФ Заңына сәйкес бұйымға кепілдік қызмет көрсетілуін білдіреді.

1. Өндірушінің кепілдікті міндеттемелері «POLARIS» сауда маркасымен шығарылатын және өндіруші үәкілеттік берген сатушылардан, кепілдік қызмет көрсетілетін елдерде (сатып алу орнына қарамастан) сатып алғанбарлық үлгілерге қолданылады.
2. Бұйым пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа және қауіпсіздік жөніндегі ережелер мен талаптарды сақтауға қатаң сәйкестікте пайдаланылуы тиіс.
3. Осы кепілдік тауарды тұтынушыға бергеннен кейін пайда болған келесі кемшіліктерге қатысты болмайды:
 - Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер ету, бөгде заттардың, сұйықтықтардың, жәндіктердің және олардың тіршілік ету өнімдерінің бұйымның ішіне тусуінен;
 - Бұйымды оның тікелей міндеттін тыс пайдалануында болатын қате пайдаланылуы, сондай-ақ Пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың және қауіпсіздік техникасы ережелерінің талаптарын бұза отырып, бұйымды орнату және пайдаланудан;
 - Бұйымды ол арналмаған мақсаттарда пайдаланудан;
 - Қалыпты пайдалану, сонымен қатар функционалдық қасиеттеріне әсер етпейтін: сыртқы немесе ішкі беттіңін механикалық зақымдануы (майысулар, сываттар, ескірулер), металл түсінің табиги өзгеруі, оның ішінде құбылмалы және қара дақтардың пайда болуы, сондай-ақ жабынды зақымдалған жерлерде және металдың жабылмаған участкерінде металл жемірілуінен;
 - Өндіре бөлшектерінің, шамдардың, батареялардың, қорғаныс экрандарының, қоқыс жинағыштардың, белбеулердің, щеткалардың және пайдалану мерзімі шектеулі өзге де бөлшектердің тозуына;
 - Авторизацияланған сервис орталықтары* болып табылмайтын тұлғалар немесе үйімдар өндірген бұйымды жөндеуіне;
 - Бұйымның тасымалдау кезіндегі, дұрыс пайдаланбау, сондай-ақ бұйымның конструкциясында көзделмеген модификациялармен немесе өз бетінше жөндеумен байланысты зақымдануларына.
4. Егер бұйымда паспорттық сәйкестендіру тақтайшасы болмаса немесе ондағы деректер өшірілген немесе түзетілген болса, өндіруішке кепілдікті міндеттеме жүктелмейді.
5. Бұл кепілдік тек жеке тұрмыстық қажеттіліктерге арналған бұйымдарға жарамды және коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсаттарға пайдаланылатын бұйымдарға қолданылмайды.

Назар аударыңыз!! Өндіруші POLARIS бұйымымен адамдарға, үй жануарларына, қоршаған ортаға тікелей немесе жанама келтірілген зиян немесе егер бұл бұйымды пайдалану және орнату ережелерін немесе шарттарын сақтамау, тұтынушының немесе үшінші тұлғалардың қасақана немесе абайсыз әрекеттері нәтижесінде болған жағдайда мүлікке келтірілген зиян үшін жауапты болмайды.

POLARIS бұйымдарына техникалық қызмет көрсету, сапаны тексеру, кепілдік және кепілдік жөндеу бойынша барлық сұрақтар бойынша жақын жердегі POLARIS қызмет көрсету орталығына немесе сатушыға – POLARIS өкілетті дилеріне хабарласыңыз

POLARIS бұйымдарына кепілдік жөндеуді тек POLARIS Авторизацияланған сервистік орталықтары жүзеге асырады.

* Авторизацияланған сервистік орталықтардың мекенжайлары Компания сайтында: www.polar.ru

Кепілдік жөндеу кезінде бұйымды сатып алу күнін раставу немесе занда көзделген өзге де талаптарды үшін үшін сізден сатып алу туралы құжаттарды сақтауды սұраймыз.

Мұндай құжаттар POLARIS толтырылған кепілдік талоны, кассалық чек немесе сатушының түбіртегі, сатып алу күні мен орнын раставайтын өзге де құжаттар болып табылуы мүмкін.

Бұйымды сатып алу күнін раставайтын құжат ұсынылмаған кезде кепілдік мерзімі бұйым дайындалған күннен бастап есептеледі.

Дайындалған күні бұйымның артқы қабырғасындағы паспорттық сәйкестендіру тақтайшасында көрсетілген.

